

Evangelium zum 4. Fastensonntag (15. März 2026)
aus dem Johannesevangelium, 9. Kapitel, Verse 1 - 41

(Übersetzung: Evangelium in leichter Sprache)

Jesus macht einen blinden Mann gesund.

Einmal war ein Sabbat.
Sabbat ist der 7. Tag in der Woche.
Der 7. Tag ist zum Ausruhen.
Alle Menschen und Tiere sollen sich am 7. Tag ausruhen.
Der Sabbat ist ein Ruhetag.

An einem Sabbat war Jesus mit seinen Freunden bei einem Teich.
Bei dem Teich war ein Mann.
Der Mann war blind.

Jesus sagte zu den Freunden:
Gott will, dass alle Menschen das Licht sehen.
Der blinde Mann soll das Licht sehen.
Der blinde Mann soll gesund werden.
Ich will den blinden Mann gesund machen.

Jesus spuckte auf die Erde.
Jesus machte mit der Spucke einen Brei.
Jesus legte den Brei auf die Augen von dem blinden Mann.
Jesus sagte zu dem blinden Mann.
Geh zum Teich.
Wasch deine Augen mit dem Wasser im Teich.

Der Mann ging zum Teich.
Der Mann wusch sich die Augen mit dem Wasser im Teich.
Da konnte der Mann sehen.

Die anderen Leute merkten, dass der blinde Mann sehen konnte.
Der Mann war geheilt.
Die Leute staunten.
Die Leute fragten:
Wie kommt das, dass du sehen kannst?
Warum bist du geheilt?

Der geheilte Mann sagte:
Jesus hat Brei auf meine Augen getan.
Dann hat Jesus gesagt:
Wasch deine Augen im Teich.
Das habe ich getan.
Jetzt kann ich sehen.

Die Leute waren aufgeregt.
Die Leute brachten den Mann zu den Religions·gelehrten.
Die Religions·gelehrten passen auf die Leute auf.
Die Religions·gelehrten passen auf, dass alle Leute tun, was Gott will.
Die Religions·gelehrten passen auf, dass alle Leute am Sabbat ausruhen.
Keiner soll am Sabbat arbeiten.

Die Religions·gelehrten fragten den geheilten Mann:
Warum kannst du sehen?



Der geheilte Mann sagte:

Jesus hat Brei auf meine Augen getan.
Dann habe ich die Augen im Teich gewaschen.
Jetzt kann ich sehen.

Die Religions·gelehrten fingen an zu streiten.

Einige Religions·gelehrte sagten:

Gesund·machen ist am Sabbat verboten.
Weil Gesund·machen Arbeit ist.
Jesus darf dich nicht am Sabbat gesund machen.
Du musst blind bleiben.

Andere Religions·gelehrte sagten:

Gesund·machen ist gut.
Jesus darf dich **sehr wohl** gesund machen.
Auch am Sabbat.

Der geheilte Mann sagte:

Ich freue mich, weil ich sehen kann.
Ich finde Gesund·machen gut.
Jesus, der mich gesund gemacht hat, ist gut.
Jesus kommt von Gott.

Die Religions·gelehrten überlegten:

Vielleicht war der geheilte Mann gar nicht blind.
Vielleicht hat der geheilte Mann nur so getan, als ob er blind ist.

Die Religions·gelehrten gingen zu den Eltern von dem geheilten Mann.

Die Religions·gelehrten fragten die Eltern von dem geheilten Mann:

Ist der geheilte Mann euer Sohn?
War euer Sohn wirklich blind?
Oder hat euer Sohn nur so getan?

Die Eltern von dem geheilten Mann sagten:

Der geheilte Mann ist unser Sohn.
Unser Sohn war schon als kleines Baby blind.
Unser Sohn war immer blind.
Wir wissen nicht, wie unser Sohn gesund geworden ist.
Ihr müsst unseren Sohn fragen.
Unser Sohn kann selber sprechen.
Unser Sohn ist groß genug.
Unser Sohn ist ein erwachsener Mann.

Die Religions·gelehrten sagten zu dem geheilten Mann:

Gesund·machen ist am Sabbat verboten.
Erzähl uns, was passiert ist.

Der geheilte Mann sagte:

Ich habe schon erzählt, was passiert ist.
Ihr hört gar nicht zu.
Ihr wollt gar nicht zuhören.
Ihr wollt gar nicht hören, was ich sage.
Jesus ist gut.

Jesus hat mich gesund gemacht.
Jesus kommt von Gott.

Die Religions·gelehrten wurden wütend.
Die Religions·gelehrten sagten:

Jesus hat dich am Sabbat gesund gemacht.
Am Sabbat ist Gesund·machen verboten.
Gott will, dass alle Menschen am Sabbat ausruhen.
Gott will nicht, dass Jesus die Menschen am Sabbat gesund macht.

Der geheilte Mann sagte:

Ihr Religions·gelehrten wisst gar nicht Bescheid.
Ihr Religions·gelehrten habt keine Ahnung.
Gott will **sehr wohl**, dass Jesus die Menschen am Sabbat gesund macht.
Jesus tut, was Gott will.
Jesus kommt von Gott.

Die Religions·gelehrten sagten:

Du bist ein unverschämter Mann.
Verschwinde von hier.
Du darfst nie mehr mit uns zusammen sein.

Jesus hörte, dass die Religions·gelehrten den geheilten Mann weg gejagt hatten.
Jesus ging zu dem geheilten Mann hin.
Jesus fragte den geheilten Mann:
Glaubst du an den Menschen·sohn?

Der geheilte Mann fragte:

Was ist das?
Was ist der Menschen·sohn?
Herr, sag es mir.
Ich möchte an den Menschen·sohn glauben.

Jesus sagte:

Der Menschen·sohn kommt von Gott.
Ich komme von Gott.
Ich bin der Menschen·sohn.
Ich bin es, der vor dir steht.
Ich bin es, den du siehst.

Der geheilte Mann sagte:

Ich glaube, Herr.

Der geheilte Mann war froh.
Der geheilte Mann kniete sich tief vor Jesus hin.

Jesus sagte:

Ich bin in die Welt gekommen, damit blinde Menschen gesund werden.
Die blinden Menschen freuen sich.
Einige Menschen werden davon wütend.
Diese Menschen sind wütend, weil blinde Menschen wieder sehen können.
Diese Menschen sind in ihrem Herzen blind.